

Biblioteca

DETERMINAZIONE DEL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

Proposta n. 0403 627/2019

Responsabile Istruttoria
HERIN MYRIAM

Determina n. 456 del 28/06/2019

Oggetto: ORGANIZZAZIONE N. 2 SOGGIORNI DI STUDIO ALL'ESTERO PER RAGAZZI DEI 18 AI 25 ANNI DI ETA' - DITTA NUOVO MONDO SRL - CIG Z43289A967.

IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

RICHIAMATO:

- il D.Lgs 23 giugno 2011, n. 118 (Disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi, a norma degli articoli 1 e 2 della Legge 5 marzo 2009, n. 42);
- la Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 (Sistema delle autonomie in Valle d'Aosta) e particolarmente l'art. 46 in materia di organizzazione degli uffici e del personale;
- la Legge Regionale del 6 agosto 2007, n. 19 (Nuove disposizioni in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi);
- il Regolamento comunale generale sull'ordinamento degli uffici e dei servizi approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 76 del 27/07/2016;
- il Regolamento comunale di Contabilità approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 4 del 09/01/2019;
- la deliberazione del Consiglio comunale **n. 5 del 26/02/2019** con la quale si approvava il bilancio di previsione pluriennale 2019/2021 e il D.U.P. (documento unico di programmazione) per il triennio 2019/2021;
- la deliberazione della Giunta comunale **n. 52 del 27/03/2019** con la quale si assegnavano ai responsabili di servizio le quote di bilancio ai sensi dell'art. 46 comma 5 della L.R. 7/12/1998 n. 54 e dell'art. 169 del D.Lgs. 267/2000;

VISTE le disposizioni dettate:

- dalla legge del 13 agosto 2010, n. 136 "Piano straordinario contro le mafie, nonché delega al Governo in materia di normativa antimafia" in materia di tracciabilità dei flussi finanziari relativi a contratti pubblici di lavori, forniture e servizi;
- dal D.Lgs. 14 marzo 2013, n. 33 "Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni";

PREMESSO:

- che il Comune di Valtournenche intende promuovere dei soggiorni di studio all'estero per giovani in età compresa tra i 18 e i 25 anni residenti nel comune di Valtournenche al fine di favorire l'apprendimento delle lingue straniere, lingue veicolari in una località a forte vocazione turistica;
- che attraverso la promozione dei soggiorni all'estero il Comune dona ai giovani la possibilità di un arricchimento culturale e personale tramite la conoscenza di realtà diverse al fine di formare i nuovi "cittadini europei";

VISTO il decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50, "Nuovo Codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture in attuazione delle direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE" e in particolare l'art. 36, in materia di procedure semplificate per contratti sotto soglia;

RICHIAMATO:

- l'art. 37, c. 1 del D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 testualmente recita: "*Le stazioni appaltanti, fermi restando gli obblighi di utilizzo di strumenti di acquisto e di negoziazione, anche telematici, previsti dalle vigenti disposizioni in materia di contenimento della spesa, possono procedere direttamente e autonomamente all'acquisizione di forniture e servizi di importo inferiore a 40.000 euro (...) nonché attraverso l'effettuazione di ordini a valere su strumenti di acquisto messi a disposizione dalle centrali di committenza. (...)*".
- l'art 23ter , comma 3 del D.L. 24 giugno 2014, n. 90 e ss.mm.ii. stabilisce la facoltà dei comuni di procedere autonomamente per gli acquisti di lavori, beni e forniture di valore inferiore a € 40.000,00 fermo restando, tra gli altri, l'obbligo sancito dall'art. 1, c. 450 della L. 27 dicembre 2006, n. 296 e ss.mm.ii. di ricorrere, per gli importi compresi tra € 5.000,00 e la soglia di rilievo comunitario, al mercato elettronico della pubblica amministrazione (MEPA) ovvero ad altri mercati elettronici riconosciuti (MEVA) ovvero al sistema telematico messo a disposizione dalla centrale regionale di riferimento (cd. E-procurement);
- l'art. 12, comma 4 della L.R. 19 dicembre 2014, n. 13 e ss.mm.ii. esclude dall'obbligo di utilizzare un soggetto aggregatore regionale o nazionale (cd. Centrale di committenza) per le procedure di acquisto di lavori, servizi e forniture nei limiti di importo stabiliti dalla normativa statale vigente;

RICHIAMATE le linee guida dell'ANAC (Autorità Nazionale Anticorruzione) in materia di "*Procedure per l'affidamento dei contratti pubblici di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria, indagini di mercato e formazione e gestione degli elenchi di operatori economici*";

DATO ATTO che l'importo di alcuni servizi è inferiore all'importo di € 5.000,00 e che, pertanto, in forza del disposto dell'art. 1, c. 130 della L. 30/12/2018 n. 145 non vi è l'obbligo di fare ricorso al mercato elettronico della pubblica amministrazione ovvero ad altri mercati elettronici istituiti ai sensi di legge;

VERIFICATO comunque a mezzo e sotto la responsabilità del sottoscritto responsabile dell'istruttoria che sugli strumenti di acquisto e negoziazione telematici (Meva su piattaforma Inva S.p.a. - sito web: <https://inva.i-faber.com/> - sezione e-procurement) è attiva la categoria **63500 - Servizi di agenzie di viaggio, operatori turistici e servizi di assistenza turistica**;

DATO ATTO che si è indetta formale RDO (Richiesta di offerta) n. 1428 in data 29/05/2019, con procedura di scelta del contraente a mezzo di offerta più bassa , invitando alla procedura le seguenti ditte iscritte nella categoria summenzionata:

	RAGIONE SOCIALE	PARTITA IVA
1	NUOVA VALTRAVEL	01187210073
2	CIP TOURS SNC	00115540072
3	VITA TOURS DI CALLIERA FRANCESCA SAS	00454140070
4	<u>NUOVO MONDO SRL</u>	00578180077

PRESO ATTO che alla procedura telematica non ha partecipato nessuna ditta, come da dichiarazione di esito di gara deserto allegato alla presente determinazione;

DATO ATTO che si è provveduto a contattare direttamente la ditta NUOVO MONDO SRL, con sede in Piazza della Repubblica, 11 ad Aosta (AO) - PI 00578180077, fornitrice di servizi analoghi nel 2017, chiedendo un preventivo per l'organizzazione di due soggiorni all'estero alle stesse condizioni richieste sul MEVA, come da richiesta di migliore offerta prot. n. 5965 del 29/05/2019;

VISTA la risposta pervenuta al protocollo dell'Ente al numero 6918 del 18/06/2019, con la quale si forniva il servizio di organizzare due soggiorni di studio all'estero in Inghilterra per un importo complessivo di euro 4.918,00 + iva al 22%;

RAVVISATA, pertanto, la necessità e la legittimità di affidare alla ditta Nuovo Mondo di Aosta il servizio in oggetto;

VISTO il parere favorevole espresso dal Responsabile dell'Area contabile in ordine alla regolarità contabile e in merito alla copertura finanziaria, nell'ambito dei principi di gestione del bilancio per l'effettuazione delle spese, ai sensi dell'art. 49bis, comma 2 della Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 e ai sensi del vigente Regolamento Comunale di Contabilità;

DETERMINA

1. DI AFFIDARE, per le ragioni di fatto e di diritto espresse in premessa, alla ditta **NUOVO MONDO SRL** con sede in Piazza della Repubblica, 11 ad Aosta (AO) - PI 00578180077- il servizio di organizzazione di n. 2 soggiorni all'estero (Regno Unito) per ragazzi dai 18 ai 25 anni, come meglio specificato nella documentazione allegata;
2. DI IMPEGNARE a favore della ditta **NUOVO MONDO SRL**, sopra identificata, la somma di € 6.000,00 (IVA 22% inclusa) per il servizio in parola imputando la spesa al bilancio di previsione 2019/2021, esercizio 2019, al cap/art. 4102/1, miss/prog 06/02, PDCF U1.03.02.99.999;
3. DI ATTRIBUIRE al contratto qui indicato il codice CIG Z43289A967;
4. DI COMUNICARE che il codice IPA del Comune di Valtournenche per la fatturazione elettronica è **UFA7JG**;
5. DI DARE ATTO che il responsabile del presente procedimento, ai sensi di legge, è il responsabile dell'area S.C.T.C. Dott. Mantegari Riccardo;
6. DI TRASMETTERE copia del presente provvedimento agli uffici competenti per la corretta esecuzione di quanto qui disposto.

**Sottoscritta dal Responsabile
(MANTEGARI RICCARDO)
con firma digitale**

Cristina Machet
Buyer
Referente
Responsabile eProcurement
COMUNE DI VALTOURNENICHE
Codice OCP: 00000032

Logout
Cambio password

Gara
» Dettaglio gara
» Monitoraggio
» Classifica della gara
» Bute presentate
» Verbali e altri modelli
» Comunicazioni
» Fascicolo di gara

Gare
» Elenco gare
» Modelli ausiliari di gara ed esemplificativi

Accordi quadro
» Elenco accordi quadro
» Attivazione

Convenzioni
» Elenco convenzioni
» Convenzioni da attivare
» Convenzioni in composizione

Elenco operatori economici
» Ricerca Imprese
» Ricerca utenti Imprese
» Invo comunicazioni agli utenti / Imprese

procedura 001428/2019

Lotto 1 - SERVIZIO DI ORGANIZZAZIONE DUE SOGGIORNI DI STUDIO ALL'ESTERO (REGNO UNITO) PER L'APPRENDIMENTO DELLA LINGUA INGLESE Esito

Importo lotto (comprensivo di oneri di sicurezza): € 4.918,00
Importo non soggetto a ribasso: € 0,00
Importo subappaltabile a terzi: 0 %
Cig: 2432894967
Esito: Deserto
Stazione appaltante: COMUNE DI VALTOURNENICHE (OCP: 00000032) , PIAZZA DELLA CHIESA, 1 - 7071 Valtournenche , Codice fiscale: 81002630077
Anno di chiusura: 2019

Modifica

Codice CPV

Codice Cpv obbligatorio

Aggiungi

Invitati

#	Ragione sociale
1	CIP TOURS SNC P.IVA: IT-00115540072, C.F.: 00115540072
2	NUOVA VALTRAVEL SRL P.IVA: IT-01187210073, C.F.: 01187210073
3	NUOVO MONDO SRL P.IVA: IT-00578180077, C.F.: 00578180077
4	VITA TOURS DI CALLIERA FRANCESCA SAS P.IVA: IT-00454140070, C.F.: 00454140070



Biblioteca comunale di Valtournenche

Bibliothèque communale de Valtournenche



C.A.P. 11028 – TEL 0166/92631 – FAX 0166/932524

e-mail biblioteca@comune.valtournenche.ao.it

PROT: 5965/VII/6

RICHIESTA MIGLIORE OFFERTA PER L'ORGANIZZAZIONE DI DUE SOGGIORNI DI STUDIO ALL'ESTERO PER L'APPRENDIMENTO DELLA LINGUA INGLESE PER GIOVANI DAI 18 AI 25 ANNI DI ETÀ'.

Si chiede la migliore offerta a corpo per l'organizzazione di due soggiorni di studio all'estero per l'apprendimento della lingua inglese per giovani dai 18 ai 25 anni di età così come sotto specificato:

- I soggiorni avranno la durata di una settimana, nello stesso periodo, compreso tra il 15 luglio e fine agosto 2019, escludendo la settimana di ferragosto;
- I soggiorni dovranno essere previsti nel Regno Unito (Inghilterra, Scozia, Irlanda, ecc.);
- L'offerta deve comprendere:
 1. Transfer da Valtournenche per l'aeroporto e ritorno;
 2. Volo diretto Italia/Regno Unito e ritorno;
 3. Transfer dall'aeroporto alla località prescelta e ritorno;
 4. Soggiorno (7 notti) presso famiglia o college con trattamento di mezza pensione;
 5. Corso di studio di lingua inglese presso scuola certificata e inserimento in classi a secondo del livello di ciascun partecipante;
 6. Assicurazione per un eventuale rientro anticipato per motivi di salute o cause di forza maggiore.

IMPORTO MASSIMO PREVISTO POSTO A BASE D'ASTA O IMPORTO PRESUNTO (al netto di IVA)

€ 4.918,00.



Aosta, 12 Giugno 2019

SPETT.LE BIBLIOTECA COMUNALE DI VALTOURNENCHE

OGGETTO: INVIO OFFERTA PER L'ORGANIZZAZIONE DI DUE SOGGIORNI DI STUDIO ALL'ESTERO PER L'APPRENDIMENTO DELLA LINGUA INGLESE PER GIOVANI DAI 18 AI 25 ANNI DI ETÀ.

nuovomondo s.r.l.

Piazza della Repubblica, 11
11100 Aosta
T. +39.0165.44122
F. +39.0165.33222
www.viagginuovomondo.it
info@viagginuovomondo.it
P.IVA: 00578180077

Come da Vostra cortese richiesta, ref PROT: 5965/VII/6 siamo con la presente ad inviare nostra migliore offerta per **l'organizzazione di soggiorni studio all'estero PER 2 PERSONE** per l'apprendimento della lingua inglese per giovani dai 18 ai 25 anni di età:

DURATA DEL SOGGIORNO 8 GIORNI/7 NOTTI

DATE DI PARTENZA DISPONIBILI:

dal 28/07/2019 al 04/08/2019 oppure
dal 18/08/2019 al 25/08/2019 oppure
dal 25/08/2019 al 01/09/2019

La data del soggiorno dovrà essere la stessa per i 2 studenti.

LOCALITÀ DEL SOGGIORNO: INGHILTERRA – LONDRA – SCUOLA LONDON FRANCES KING

<https://www.interstudioviaggi.it/soggiorni-studio/london-frances-king-corsi-general.html>

Centro riconosciuto dal British Council, membro Quality English e IALC, Frances King vanta 40 anni di esperienza nella formazione linguistica di alto livello.

La sua sede, nel cuore di Londra, è situata accanto ai negozi alla moda, caffè e ristoranti di Kensington e Belgravia (zona 1): al suo interno si offre un ambiente di studio ben attrezzato e confortevole, lavagne interattive, laboratori e aree relax aperte a momenti di incontro tra i suoi numerosi ospiti internazionali; Wi-Fi disponibile in tutti gli spazi. Completano l'esperienza numerose attività ricreative e culturali proposte in orario pomeridiano, serale ed ai weekend, insieme agli insegnanti - alcune già incluse nella quota di partecipazione.

Le famiglie ospitanti sono situate entro la zona 3 – indicativamente a 45-50 minuti di trasporto dal centro studi.

20 LEZIONI DALLE 09.00 ALLE 12.45 per 5 GIORNI

Corso di studio di lingua inglese presso scuola certificata e inserimento in classi a secondo del livello di ciascun partecipante;

SISTEMAZIONE

Famiglia selezionata (entro la zona 3), sistemazione in 2 camere singole con trattamento di mezza pensione bevande escluse.

TRASFERIMENTI DA PER GLI AEROPORTI

Da Valtournenche a Milano Malpensa e ritorno

Da Londra Gatwick alla sistemazione prevista a Londra e ritorno



nuovomondo
AGENZIA VIAGGI E TURISMO

nuovomondo s.r.l.

Piazza della Repubblica, 11
11100 Aosta
T. +39.0165.44122
F. +39.0165.33222
www.viagginuovomondo.it
info@viagginuovomondo.it
P.IVA: 00578180077

ASSICURAZIONE MEDICA INCLUSA

Globy Student & Young

L'assicurazione per i viaggi ed i soggiorni all'estero per gli "under 30" in viaggio studio o vacanza.

Viaggi in sicurezza contro gli imprevisti

STUDIO SICURO

Assistenza in viaggio

Spese mediche fino a: Europa: € 50.000

RESPONSABILITÀ CIVILE

Capitale assicurabile € 100.000 per persona per i danni involontariamente provocati a terzi durante il viaggio.

ACQUISTI DI PRIMA NECESSITÀ

Rimborso fino a € 200 per persona in seguito ad un ritardo superiore a 8 ore, nella riconsegna del bagaglio registrato.

SPESE DI RIPROTEZIONE DEL VIAGGIO

Rimborso, dei costi sostenuti per l'acquisto di nuovi biglietti di viaggio a causa del ritardato arrivo sul luogo di partenza fino a € 500.

INFORTUNI

Capitale assicurato € 20.000 in caso di morte o invalidità permanente

**IMPORTO TOTALE PER SOGGIORNO DI 2 PERSONE NELLO STESSO PERIODO
EURO 4.918,00 (al netto di IVA)**

La quotazione non include:

Assicurazione annullamento

Ingressi a musei, extra di carattere personale ecc...

Tasse di soggiorno in hotel o resort fee

Pasti oltre a quelli espressamente indicati

N.B: Le quotazioni del preventivo si intendono al momento della stampa. Le tariffe e le eventuali promozioni riportate possono subire variazioni senza preavviso. Eventuali sconti possono non essere disponibili al momento della conferma. Il preventivo non garantisce la disponibilità delle sistemazioni quotate.

Rimaniamo a Vostra disposizione per qualsivoglia ulteriore informazione.

Cordiali saluti

Desiree

Nuovo Mondo srl

Biblioteca

VISTO DI REGOLARITA' CONTABILE

OGGETTO: ORGANIZZAZIONE N. 2 SOGGIORNI DI STUDIO ALL'ESTERO PER RAGAZZI DEI 18 AI 25 ANNI DI ETA' - DITTA NUOVO MONDO SRL - CIG Z43289A967

Sulla determina n. 456 del 28/06/2019 in ordine alla regolarità contabile in merito alla copertura finanziaria, nell'ambito dei principi di gestione del bilancio per l'effettuazione delle spese, ai sensi dell'art. 49bis, comma 2 della Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 e ai sensi del vigente Regolamento Comunale di Contabilità;

Valtournenche, li 28/06/2019

Sottoscritto dal Responsabile
MANTEGARI RICCARDO
con firma digitale